

Always here to help you

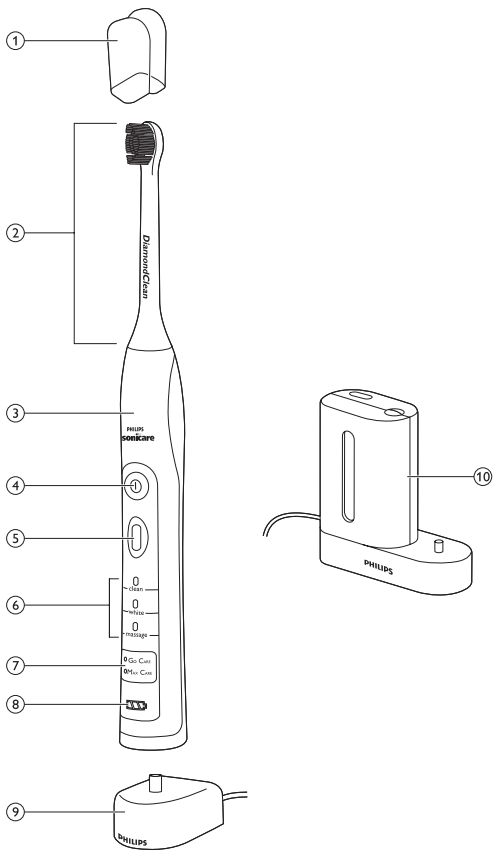
Question?
Contact
Philips



**Philips FlexCare
Rechargeable
Sonic Toothbrush**

PHILIPS
sonicare





Wprowadzenie

Gratulujemy zakupu i witamy wśród użytkowników produktów Philips! Aby w pełni skorzystać z pomocy oferowanej przez firmę Philips, zarejestruj swój produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Ważne

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia zapoznaj się dokładnie z jego instrukcją obsługi. Instrukcję warto też zachować na przyszłość.

Niebezpieczeństwo

- Trzymaj ładowarkę i/lub dezynfektor z dala od wody. Nie kładź urządzenia ani nie przechowuj go w pobliżu wanny, umywalki, zlewu lub innego pojemnika z wodą. Nie zanurzaj ładowarki ani dezynfektora w wodzie ani w innym płynie. Po zakończeniu czyszczenia sprawdź, czy ładowarka i/lub dezynfektor są całkowicie suche, zanim podłączysz je do sieci elektrycznej.

Ostrzeżenie

- Przewód sieciowy nie podlega wymianie. Uszkodzenie przewodu powoduje, że ładowarka i/lub dezynfektor nie nadają się do dalszego użytku.
- Ładowarkę i/lub dezynfektor należy wymienić na nowy element tego samego typu, aby uniknąć niebezpieczeństwa.

- Nie należy korzystać z ładowarki i/lub dezynfektora na zewnątrz budynków ani w pobliżu rozgrzanych powierzchni. Nie należy uruchamiać dezynfektora w miejscach, w których stosowane są produkty w aerozolu (spray) ani w których stosuje się procedury zarządzania dopływem tlenu.
- Jeżeli urządzenie jest w jakikolwiek sposób uszkodzone (główka szczoteczki, uchwyt, ładowarka i/lub dezynfektor), nie używaj go. Urządzenie nie zawiera elementów przeznaczonych do naprawy. W przypadku uszkodzenia urządzenia skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju (patrz rozdział „Gwarancja i serwis”).
- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi, a także nieposiadające wiedzy lub doświadczenia w zakresie użytkowania tego typu urządzeń, pod warunkiem, że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane na temat korzystania z tego urządzenia w bezpieczny sposób oraz zostaną poinformowane o potencjalnych zagrożeniach. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie powinny być przeprowadzane przez dzieci; wyjątek stanowią dzieci powyżej 8 roku życia, które są odpowiednio nadzorowane.

- Przerwij korzystanie z dezynfektora, jeśli żarówka UV pozostaje włączona po otwarciu drzwiczek. Światło ultrafioletowe może być szkodliwe dla oczu i skóry. Przechowuj dezynfektor w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Uwaga

- Nie myj główki szczoteczki, uchwytu, ładowarki, osłony ładowarki ani dezynfektora w zmywarce.
- W przypadku przejścia operacji szczęki lub dziąseł w ciągu ostatnich 2 miesięcy, przed użyciem szczoteczki po raz pierwszy skonsultuj się ze stomatologiem.
- Skonsultuj się ze stomatologiem, jeśli po skorzystaniu ze szczoteczki wystąpi silne krwawienie lub jeśli krwawienie nie ustąpi po tygodniu użytkowania. Skonsultuj się ze stomatologiem także w przypadku odczuwania dyskomfortu lub bólu podczas korzystania ze szczoteczki Sonicare.
- Szczoteczka Sonicare spełnia wymagania norm bezpieczeństwa dotyczących urządzeń elektromagnetycznych. Jeśli masz wszczepiony rozrusznik serca lub inne urządzenie, przed użyciem skontaktuj się z lekarzem lub producentem urządzenia.
- Jeśli masz obawy dotyczące zdrowia, przed skorzystaniem ze szczoteczki Sonicare skonsultuj się z lekarzem.

- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do czyszczenia zębów, dziąseł i języka. Nie używaj go do innych celów. W przypadku wystąpienia dyskomfortu lub bólu przerwij korzystanie z urządzenia i skonsultuj się z lekarzem.
- Szczoteczka Sonicare to urządzenie do higieny osobistej, które nie jest przeznaczone do użytku przez większą liczbę pacjentów w gabinetach i placówkach stomatologicznych.
- Przestań korzystać ze szczoteczki, jeśli włosie jest połamane lub powyginane. Wymieniaj główkę szczoteczki co 3 miesiące lub częściej, gdy widoczne są ślady zużycia.
- Nie używaj innych główek niż zalecane przez producenta.
- Jeśli pasta do zębów zawiera nadtlenki, sodę oczyszczoną lub wodorowęglany (często występujące w pastach wybielających), po każdym użyciu dokładnie wyczyść główkę szczoteczki wodą z mydłem. Zapobiega to pękaniu plastiku.
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do otworów wylotowych powietrza dezynfektora ani nie blokuj ich, umieszczając dezynfektor na miękkiej powierzchni lub w pozycji bądź miejscu, w którym inne obiekty mogą je blokować (przykłady obiektów: czasopisma, chusteczki, włosy).
- Podczas działania dezynfektora oraz natychmiast po zakończeniu korzystania z niego żarówka UV jest gorąca.

- Przed uruchomieniem dezynfektora pamiętaj o zastosowaniu osłony ochronnej pozwalającej uniknąć kontaktu z gorącą żarówką.
- Jeśli dezynfektor był używany przez 3 kolejne cykle czyszczenia UV (tzn. 3 razy z rzędu), wyłącz go na co najmniej 30 minut przed rozpoczęciem kolejnego cyklu czyszczenia UV.

Pola elektromagnetyczne (EMF)

To urządzenie firmy Philips spełnia wszystkie normy i jest zgodne z wszystkimi przepisami dotyczącymi narażenia na działanie pól elektromagnetycznych.

Opis ogólny (rys. 1)

- 1** Higieniczna nasadka na podróż
- 2** Główna szczoteczka
- 3** Uchwyt z miękkiej gumy
- 4** Wyłącznik zasilania
- 5** Przycisk spersonalizowanego szczotkowania
- 6** Tryby szczotkowania (tylko wybrane modele)
- 7** Schematy szczotkowania (tylko wybrane modele)
- 8** Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora deluxe
- 9** Ładowarka podróżna
- 10** Dezynfektor UV z wbudowaną ładowarką i elementem do mocowania przewodu (tylko wybrane modele)
 - Niepokazane na rysunku: żarówka UV
 - Niepokazane na rysunku: tacka ociekowa dezynfektora
 - Niepokazane na rysunku: osłona ochronna na żarówkę UV

Uwaga: Zawartość opakowania różni się w zależności od modelu

Przygotowanie do użycia

Zakładanie główki szczoteczki

- 1** Dopasuj główkę szczoteczki tak, aby włosie było skierowane w stronę przodu uchwytu. (rys. 2)
- 2** Mocno dociśnij główkę szczoteczki do metalowego trzonka, aż poczujesz opór.

Uwaga: Po założeniu główki szczoteczki na uchwyt może być widoczna niewielka szczelina między nimi. To normalne zjawisko.

Ładowanie urządzenia

- 1** Podłącz ładowarkę do gniazdka elektrycznego.
 - 2** Umieść uchwyt na ładowarce (rys. 3).
- ▶** Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora miga, co oznacza, że trwa ładowanie szczoteczki.

Wskaźnik poziomu naładowania akumulatora deluxe:

Wskazuje poziom naładowania akumulatora

- 3 zielone wskaźniki LED: 75–100%
- 2 zielone wskaźniki LED: 50–74%
- 1 zielony wskaźnik LED: 25–49%
- 1 migający żółty wskaźnik LED: poniżej 25%

Uwaga: Jeśli poziom naładowania akumulatora szczoteczki Sonicare jest niski, usłyszysz 3 sygnały dźwiękowe, a 1 wskaźnik LED poziomu naładowania akumulatora będzie migać na żółto przez 30 sekund po zakończeniu 2-minutowego cyklu szczotkowania.

Uwaga: Aby mieć pewność, że akumulator jest zawsze naładowany, można umieścić szczoteczkę Sonicare w ładowarce na czas, gdy nie jest ona wykorzystywana. Pełne naładowanie akumulatora trwa co najmniej 24 godziny.

Zasady używania urządzenia

Instrukcje dotyczące szczotkowania zębów

- 1** Zwilż włosie szczoteczki i nałóż niewielką ilość pasty do zębów.
- 2** Umieść szczoteczkę w jamie ustnej tak, aby włosie dotykało zębów pod niewielkim kątem. Włosie powinno być lekko skierowane w stronę linii dziąseł (rys. 4).
- 3** Naciśnij wyłącznik zasilania, aby włączyć szczoteczkę Sonicare.

Uwaga: W celu uniknięcia rozpryskiwania pasty upewnij się przed włączeniem szczoteczki Sonicare, że dotyka ona zębów.

- 4** W celu zwiększenia skuteczności czyszczenia delikatnie przyciśnij szczoteczkę Sonicare do zębów i pozwól jej szczotkować za Ciebie.
- 5** Ostrożnie przesuwaj główkę szczoteczki po zębach do przodu i do tyłu, tak aby dłuższe włosie mogło dotrzeć do szczelin między zębami. Wykonuj te ruchy przez cały cykl szczotkowania.

Uwaga: Aby dokładnie wyczyścić wszystkie zęby, podziel jamę ustną na 4 części, korzystając z funkcji Quadpacer (patrz rozdział „Funkcje”).

- 6** Szczotkuj każdą z czterech części przez 30 sekund — w rezultacie łączny czas czyszczenia zębów wyniesie ok. 2 minut. Rozpocznij od części 1 (zewnątrzna strona zębów górnych), a następnie przejdź do części 2 (wewnętrzna strona zębów górnych). Później wyczyść część 3 (zewnątrzna strona zębów dolnych) i zakończ czyszczenie, szczotkując część 4 (wewnętrzną część zębów dolnych) (rys. 5).
- 7** Po zakończeniu cyklu szczotkowania można dodatkowo wyczyścić zęby od góry i od dołu oraz w miejscach, gdzie powstają przebarwienia. Za pomocą włączonej lub wyłączonej szczoteczki można również wyczyścić język (rys. 6).

Szczoteczki Sonicare można bezpiecznie używać na:

- Aparatach korekcyjnych (w takim przypadku główki szczoteczki szybciej się zużywają)
- Wypełnieniach (plomby, koronki, fornir)

Personalizacja korzystania ze szczoteczki

Szczoteczka Sonicare jest domyślnie ustawiona na działanie w trybie Clean. Aby spersonalizować sposób szczotkowania:

- 1** Włącz szczoteczkę Sonicare i naciśnij przycisk spersonalizowanego szczotkowania, aby przełączać tryby i schematy.
- ▶ Zielony wskaźnik LED informuje o wybranym trybie lub schemacie.

Uwaga: Gdy urządzenie jest włączone, można przełączać między trybami, ale nie między schematami. Schematy należy wybrać przed rozpoczęciem szczotkowania zębów.

Tryby szczotkowania

Tryb Clean

Standardowy tryb do doskonałego czyszczenia zębów.

Tryb Sensitive (tylko wybrane modele)

Delikatne i dokładne czyszczenie wrażliwych zębów i dziąseł.

Tryb White (tylko wybrane modele)

2 minuty pracy w trybie Clean oraz 30 dodatkowych sekund pracy w trybie White, który skupia się na widocznych zębach przednich.

Instrukcje dotyczące szczotkowania zębów w trybie White

- 1** Szczotkuj zęby przez pierwsze 2 minuty zgodnie z zaleceniami podanymi w części „Instrukcje dotyczące szczotkowania zębów”.
- 2** Po 2 minutach w trybie Clean rozpoczyna się tryb White, w którym zmienia się dźwięk szczotkowania i ruch. Stanowi to sygnał do rozpoczęcia szczotkowania górnych zębów przednich przez 15 sekund.
- 3** Po wyemitowaniu kolejnego sygnału dźwiękowego i wstrzymaniu pracy przejdź do dolnych zębów przednich, szczotkując je przez ostatnie 15 sekund.

Tryb Massage

Tryb do delikatnej stymulacji dziąseł.

Schematy szczotkowania

Schemat Go Care

1-minutowy cykl szczotkowania w trybie Clean stosowany w celu szybkiego czyszczenia. Sygnał dźwiękowy funkcji Quadpacer jest emitowany w 15-sekundowych odstępach.

Schemat Max Care

3-minutowy cykl szczotkowania łączący w sobie tryb Clean i tryb Massage, stosowany w celu dokładnego wyczyszczenia jamy ustnej. Schemat obejmuje 30 sekund w trybie Clean i 15 sekund w trybie Massage w każdej z 4 części jamy ustnej. Sygnał dźwiękowy funkcji Quadpacer jest emitowany w 45-sekundowych odstępach.

Uwaga: Gdy szczoteczka Sonicare jest używana w badaniach klinicznych, należy wybrać domyślny tryb Clean o długości 2 minut. Uchwyt powinien być w pełni naładowany. Wyłącz funkcję Easy-start. Z kolei w miejscach, gdzie występują silne przebarwienia, możesz wydłużyć czas szczotkowania o dodatkowe 30 sekund w celu ich usunięcia.

Funkcje

Easy-start

- Ten model szczoteczki Sonicare jest wyposażony w funkcję Easy-start.
- Aby oswoić się ze szczoteczką Sonicare, funkcja Easy-start stopniowo zwiększa moc podczas pierwszych 14 szczotkowań.

Uwaga: Każde z pierwszych 14 szczotkowań musi trwać co najmniej 1 minutę, aby kolejne etapy cyklu Easy-start przebiegały prawidłowo.

Wyłączanie i włączanie funkcji Easy-start

- 1** Załóż główkę szczoteczki na uchwyt.
- 2** Umieść uchwyt w ładowarce podłączonej do gniazdka elektrycznego.
 - Aby wyłączyć funkcję Easy-start: Naciśnij i przytrzymaj wyłącznik zasilania przez 5 sekund. Usłyszysz 1 sygnał dźwiękowy informujący o tym, że funkcja Easy-start została wyłączona.

- Aby włączyć funkcję Easy-start:

Naciśnij i przytrzymaj włącznik zasilania przez 5 sekund. Usłyszysz 2 sygnały dźwiękowe informujące o tym, że funkcja Easy-start została włączona.

Uwaga: Nie zaleca się korzystania z funkcji Easy-start bez zachowania fazy początkowej. Zmniejsza to skuteczność szczoteczki Sonicare w usuwaniu kamienia nazębnego.

Smartimer

Funkcja Smartimer automatycznie wyłącza szczoteczkę po zakończeniu cyklu szczotkowania, sygnalizując, że cykl został zakończony.

Dentyści zalecają czyszczenie zębów dwa razy dziennie przez co najmniej 2 minuty.

Quadpacer

- Quadpacer to zegar, który co określony czas emituje sygnały dźwiękowe i na krótko się zatrzymuje, aby przypomnieć użytkownikowi o szczotkowaniu czterech części jamy ustnej. W zależności od wybranego trybu lub schematu szczotkowania Quadpacer emituje sygnały dźwiękowe w różnych odstępach czasu podczas cyklu szczotkowania. Patrz części „Instrukcje dotyczące szczotkowania zębów” i „Personalizacja korzystania ze szczoteczki” (rys. 5).

Funkcja Quadpacer została włączona w tym modelu szczoteczki. Aby wyłączyć lub ponownie włączyć funkcję Quadpacer:

1 W ładowarce podłączonej do gniazdka elektrycznego umieść uchwyt z założoną główką szczoteczki.

2 Naciśnij przycisk spersonalizowanego szczotkowania i przytrzymaj go do momentu, aż:

- A Usłyszysz 1 sygnał dźwiękowy informujący o wyłączeniu funkcji Quadpacer.
- B Usłyszysz 2 sygnały dźwiękowe informujące o włączeniu funkcji Quadpacer.

Uwaga: Funkcji Quadpacer nie można wyłączyć w przypadku zaprogramowanych fabrycznie schematów szczotkowania Go Care i Max Care.

Wbudowany element do mocowania przewodu dezynfektora UV

- 1 Jeśli używany model szczoteczki Sonicare jest wyposażony w dezynfektor, można użyć elementu do mocowania przewodu na spodzie dezynfektora, aby przechowywać zbędny odcinek przewodu (rys. 7).

Dezynfekcja

Dezynfekcja

- Za pomocą dezynfektora UV można czyścić główki szczoteczki po każdym ich użyciu (rys. 8).

Odłącz dezynfektor, przerwij korzystanie z niego i zadzwoń do Centrum Obsługi Klienta, jeśli:

- żarówka UV pozostaje włączona po otwarciu drzwiczek serwisowych,
- okienko dezynfektora zostało uszkodzone lub zagubione,
- z dezynfektora podczas jego działania wydobywa się dym lub zapach spalenizny.

Uwaga: Światło ultrafioletowe może być szkodliwe dla oczu i skóry.

Dezynfektor powinien być zawsze przechowywany w miejscu niedostępnym dla dzieci.

- 1 Po zakończeniu czyszczenia zębów opłucz główkę szczoteczki, a następnie strząśnij z niej nadmiar wody.

Nie umieszczaj nasadka na podróż na główce szczoteczki przed umieszczeniem jej w dezynfektorze.

- 2 Umieść palec w zagłębieniu drzwiczek na górze dezynfektora i pociągnij drzwiczki, aby je otworzyć (rys. 9).
- 3 Umieść główkę szczoteczki na jednym z kołków w dezynfektorze włosiem w stronę żarówki. (rys. 10)

Uwaga: W dezynfektorze należy czyścić jedynie główki szczoteczek Sonicare mocowane na wcisk.

Uwaga: Główna szczoteczki Sonicare for Kids zużywa się podczas stosowania dezynfektora UV. Należy sprawdzać stan główki szczoteczki dla dzieci i wymieniać ją częściej niż w przypadku zwykłych szczoteczek Sonicare (patrz rozdział „Wymiana”).

- 4** Sprawdź, czy dezynfektor został podłączony do gniazdka elektrycznego.
- 5** Zamknij drzwiczki i naciśnij zielony wyłącznik jeden raz, aby wybrać cykl czyszczenia UV.

Uwaga: Włączenie dezynfektora jest możliwe wyłącznie po prawidłowym zamknięciu drzwiczek.

Uwaga: W przypadku otwarcia drzwiczek dezynfektora podczas jego działania następuje zatrzymanie pracy urządzenia.

Uwaga: Dezynfektor działa przez 10 minut, a następnie automatycznie się wyłącza.

- ▶ Wskaźnik widoczny przez okienko sygnalizuje działanie dezynfektora.

Czyszczenie

Nie myj główki szczoteczki, uchwytu, ładowarki podróźnej ani dezynfektora UV w zmywarce.

Uchwyt szczoteczki

- 1** Zdejmij główkę szczoteczki i wypłucz metalowy trzonek w ciepłej wodzie (rys. 11).

Gumowej uszczelki, znajdującej się na metalowym trzonku, nie należy dociskać ostrymi narzędziami, gdyż może to spowodować jej uszkodzenie.

- 2** Wyczyść obudowę uchwytu przy użyciu wilgotnej szmatki.

Główka szczoteczki

- 1** Po każdym użyciu opłucz główkę szczoteczki i włosie (rys. 12).
- 2** Co najmniej raz w tygodniu zdejmij główkę szczoteczki z uchwytu i opłucz ciepłą wodą miejsce podłączenia główki.

Ładowarka

- 1** Wyjmij wtyczkę ładowarki.
- 2** Wyczyść obudowę ładowarki przy użyciu wilgotnej szmatki.

Dezynfektor

Nie zanurzaj dezynfektora w wodzie ani nie opłukuj go pod bieżącą wodą.

Nie czyść dezynfektora w czasie, gdy żarówka UV pozostaje gorąca.

W celu uzyskania optymalnej skuteczności dezynfektora zaleca się jego czyszczenie raz w tygodniu.

- 1** Odłącz dezynfektor od zasilania.
- 2** Wyciągnij tackę ociekową. Opłucz tackę ociekową i wytrzyj ją do czysta wilgotną szmatką (rys. 13).
- 3** Wyczyść wszystkie wewnętrzne powierzchnie wilgotną szmatką.
- 4** Zdejmij osłonę ochronną z przodu żarówki UV. (rys. 14)
Aby zdjąć osłonę, chwyć za krawędzie obok zatrzasków, delikatnie ściśnij i wyciągnij osłonę ochronną.
- 5** Wyjmowanie żarówki UV.
Aby wyjąć żarówkę, chwyć ją i wyciągnij z metalowego zatrzasku.
- 6** Wyczyść osłonę ochronną i żarówkę UV wilgotną szmatką.
- 7** Ponowne wkładanie żarówki UV.
Aby ponownie zamontować żarówkę UV, wyrównaj dół żarówki z metalowym zatrzaskiem i wciśnij żarówkę w zatrzask.
- 8** Ponowne zakładanie osłony ochronnej.
Aby ponownie zamontować osłonę, dopasuj kołki na osłonie do otworów w odbijającej światło powierzchni w pobliżu żarówki UV. Wciśnij osłonę ochronną bezpośrednio w otwory dezynfektora.

Przechowywanie

Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, wyjmij wtyczkę przewodu sieciowego z gniazdka elektrycznego, a następnie wyczyść urządzenie. Przechowuj urządzenie w chłodnym i suchym miejscu, z dala od bezpośredniego działania promieni słonecznych. Możesz skorzystać z możliwości nawinięcia przewodu na specjalny element na dezynfektorze UV, co pozwoli zachować porządek w przewodach.

Wymiana

Główka szczoteczki

Aby uzyskać optymalne rezultaty, wymieniaj główki szczoteczki Sonicare co 3 miesiące.

Używaj wyłącznie oryginalnych wymiennych główek szczoteczki Philips Sonicare.

Żarówka UV

Zamienne żarówki UV można zamówić za pośrednictwem Centrum Obsługi Klienta firmy Philips w swoim kraju.

Recykling

- Ten symbol na produkcie oznacza, że produkt podlega postanowieniom Dyrektywy Europejskiej 2012/19/UE (rys. 15).
- Ten symbol oznacza, że produkt zawiera wbudowany akumulator opisany w treści dyrektywy 2006/66/WE, którego nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi. Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w części „Wyjmowanie akumulatora”, aby wyjąć akumulator (rys. 16).
- Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz akumulatorów. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami i nigdy nie należy wyrzucać tego produktu ani akumulatorów wraz ze zwykłymi odpadami gospodarstwa domowego. Prawidłowa utylizacja zużytych produktów i akumulatorów pomaga chronić środowisko naturalne i ludzkie zdrowie.

Wymowanie akumulatora

Akumulator należy wyjmować tylko przed wyrzuceniem urządzenia. Przed wyjęciem akumulatora upewnij się, że jest on całkowicie rozładowany.

Aby wyjąć akumulator, potrzebny jest płaski (standardowy) śrubokręt. W trakcie wykonywania poniższych czynności należy stosować się do zasad bezpieczeństwa wymienionych poniżej. Należy chronić oczy, dłonie, palce oraz powierzchnię, na której ustawione jest urządzenie.

- 1** Aby rozładować akumulator, zdejmij uchwyt z ładowarki, włącz szczoteczkę Sonicare i pozostaw ją aż do samoczynnego zakończenia pracy. Powtarzaj czynność do momentu, gdy nie będzie możliwe ponowne włączenie szczoteczki Sonicare.
- 2** Włóż śrubokręt w otwór znajdujący się u dołu uchwytu i obróć go w lewo, aby zwolnić dolną nasadkę (rys. 17).
- 3** Obróć uchwyt do góry dnem i naciśnij trzonek, aby zwolnić elementy wewnętrzne uchwytu (rys. 18).
- 4** Włóż śrubokręt pod płytkę drukowaną (obok złączy akumulatora) i przekręć śrubokręt w celu przerwania złączy. Wyjmij płytkę drukowaną, podważ akumulator i wyjmij go z plastikowej obudowy (rys. 19).

Akumulator może być teraz poddany recyklingowi, a reszta urządzenia może zostać zutyliczowana zgodnie z przepisami.

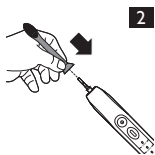
Gwarancja pomoc techniczna

Jeśli potrzebujesz pomocy lub dodatkowych informacji, odwiedź stronę **www.philips.com/support** lub zapoznaj się z oddzielną ulotką gwarancyjną.

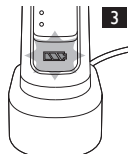
Ograniczenia gwarancji

Gwarancja międzynarodowa nie obejmuje:

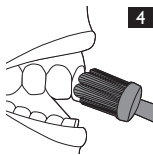
- Główki szczoteczki
- Uszkodzeń spowodowanych korzystaniem z niezatwierdzonych części zamiennych
- Uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem, brakiem konserwacji, przeróbkami lub naprawami wykonanymi przez nieupoważnione do tego osoby
- Normalnego zużycia, w tym odprysków, zarysowań, otarć, odbarwień ani wyblakłych kolorów
- Żarówki UV



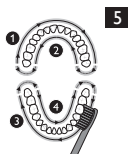
2



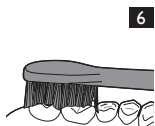
3



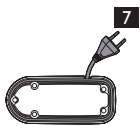
4



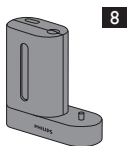
5



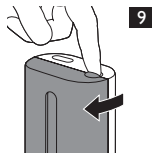
6



7



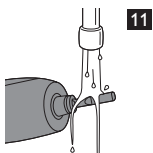
8



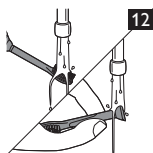
9



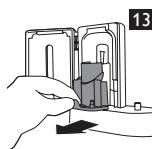
10



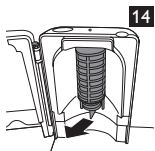
11



12



13



14



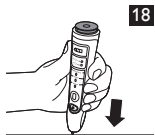
15



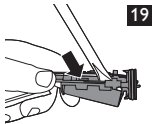
16



17



18



19





©2015 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved.
Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV.
Sonicare and the Sonicare logo are trademarks
of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.



100% recycled paper

4235.020.3072.1